

## Opazke.

Vsi dopisi se pošiljajo uredništvu v ulici Torrente, 12. Vsak list mora biti frankiran. Rokopisi se ne vračajo.

\*\*\*

Inserati (razne vrste naznanila in poslanice) se zaračunajo po pogodbi; pri kratkih oglaših z drobnimi črkami se plačuje za vsako besedo 2 nov.

Naročnino, reklamacije in inserate prejema **opravištvu**, ulica Torrente 12.

# EDINOST

•Edinost•

izhaja dvakrat na teden, vsako sredo in soboto ob 1 uri popoldne.

\*\*\*

Cena za vse leto s prilogo 7 for., za pol 3 for. 50 nov., za četrt leta 1 for. 25 nov. — Edinost brez priloge stane za celo leto 6 for., za pol leta 3 for., za četrt leta 1 for. 50 nov. — Posamezne številke se dobivajo pri opravištvu, v prodajalnicah tobaka v Trstu po 5 nov., v Gorici in v Ajdovščini po 6 nov.

Glasilo slovenskega političnega društva za Primorsko.

\*Veljavnost je noč.

## Katoličanstvo v tržaškem mestnem zboru.

*Mundus vult decipi et cum eo magistratus Tergestinus!* — vsliknoli bi skoraj v kuhenski latinščini, ko smo prečitali v tržaškem organu takozvanih progresistov Piccolijev referat in zajedno protest proti škofovskemu semenišču v Trstu. To so vam »požrešna« jagnjeta tržaški liberali: vsaka najmanjša stvarica jim rabi za protest, da je le naperjena proti Slovincem, sodeželanom! Ker se pa zadnji več ali manj drže še starodavnih katoličanskih običajev in sploh katoliških nauk, naravno je, da treba udrihati in kolikor mogoče podreti tudi zadnje.

Mestnega Lahončka v katoliški cerkvi videti, to je velika redkost in če pride, pride iz vseh drugih namenov razven onega, da Bogu služi. Radi njih bi menda ne trebalo toliko cerkev in duhovščine, kakor jo je pri vsem tem. In vendar vtika ta Lahonček svoj jezik uprav tja, kamor izgleda kakov pravi nebodigatreba. Cvili ti in javka, da se mu tudi v cerkvi krivica godi; v onej cerkvi, koje on znotraj nikoli ne vidi!

Dr. Piccoli z svojim referatom v mestnem zboru se nam z li prava pest v očesu. Ves referat prepolea je krivic, koje po obrazu bijejo resnico ter ponižujejo škofovsko kurijo.

Skrb zadnje in namen ustanoviteljka dijaškega semenišča v Trstu, pokojnega škofa Dobrilo je bila in je še vedno, vzgojevati dobro in čednostno duhovščino, tako namreč, koja bi bila kos svoje vzvišene službi. Rajši se v to semenišče gotovo vsprejemljejo dečki roditeljev na deželi, kajti naravna stvar je, da je na deželi, mej kmetskim ljudstvom, vera na trdnem položaju, nego v močno razvijenem mestu in tudi zategadelj, ker dijaki mestnih starišev se nočejo posvetiti duhovskemu stanu, kajti niso

zanj ustvarjeni niti poklicani, živeč mej razuzdanimi in brezverskimi tovariši.

Skrb škofijstva je pa, da se vsprejeti dečki priučijo tudi laščini, katera jim koristi v poznejšem izpolnjevanju svojih dolžnosti. Radi tega se podučuje v konviktu nekoliko ur na teden tudi laščina. Sicer pa laških duhovnov izhaja več tudi iz laškega konvikta v Kopru.

Vse kaže, da je protest mestnega zbora naperjen ne le proti Slovincem, temveč tudi proti veri; danes pridigajo ti nesramni tržaški listovi vero ter se zde pobožni in verni; jutri bodo pa jo zaničevali ter znovič sklicevali križarsko vojno na duhovščino in škofijstvo.

Da je tržaška duhovščina skoraj vsa po rodu slovanska, uzroka je iskati v tem, da se laška mladina noče posvečavati temu stauu, ker napolnjena je z vse drugačnimi čuti nego katoliškimi.

Uzroka je iskati tudi v ljudskih in srednjih laških učilnicah, kder veje veri popolnoma nasproten duh in koje so bolj podobne brezverskim, nego katoliškim.

Kako bo mogel na primer s katoliškimi čuti učenca napolnjevati učitelj Žid po veri, na kakoršne se čestokrat v laških srednjih šolah naleti? In s Židom razposajeni in nemoralni golobradec, ki svoje učence zgolj neveri in poltosti uči? V tem pritrđi nam vsakdo, ki je kedaj te šole pohajal. Neverjetno ali resnično!

In ti ljudje, kojim je vera peto kolo, ali skoraj da ne španjska vas, upajo se kričati v mestnem zboru proti navideznim nepostavnostim in krivicam, ki se njih narodnosti gode!

Kdor bi na prvi pogled veroval tem krotkim volkovom, mislil bi gotovo, da se v nobenej tržaški cerkvi več laški ne pridiguje, ampak da se res vsi obradi opravljajo v slovenskem jeziku — v tem ko se pridiguje le

zjutraj zgodaj — ko mestni »pobožni« gospodiči in matrone najslajše spe — v cerkvi sv. Antona in sv. Justa slovenski: pri teh pridigah in mašah so pa pričujoči zgolj Kraševci ali drugi mestni in okoličanski slovenski delalci. Pozneje, v nedeljah in praznikih ne naletiš na slov. pridigo.

Krotki referent gosp. dr. Piccoli toži tudi, da se vse boljše fare in prebende oddajajo slovanskim duhovnom; a pri tem ne pomisli, da laških duhovnikov skoraj ni iz gori navedenega razloga, ker je namreč laška mestna mladina z vsemi drugačnimi čuti napolnjena razven katoliškimi in ker laške šole, pri sedanjem ustrojbi, ne morejo skoraj vzgojevati dobre in vestne duhovščine.

Krivi se tedaj škofijski sedež grdega nepotizma in narodnega fanatizma, kar je uže vsacemu katoličanu pregrešno. Prašamo vas, gospoda, kako se more kaj takega očitati škofijstvu, kojega sveta naloga je, ljudstvo v veri voditi in vzgojevati, ne pa buriti sovražne in nasprotujoče si duhove? Po tem takem bi katoliški duhovniki ne pridigovali več miru in ljubezni, ampak mejusobni srd in sovraštvo. Kam zabredemo, ako bodemo tako počenjali, ako bodemo burne elemente hujskali proti duhovnim pastirjem ter jih odvrčali od vere samo iz razloga, ker so duhovniki večinoma slovanske krvi, a pri tem dobro vešči deželni jeziki? Ne pridigujemo li na ta način osodepolni in opuščiljivi anarhizem? Ni li to grdo in zlobno? Res, iredentarska duša v svojem srdcu je črna duša!

(Konec prih.)

## Deželni zbori.

### Kranjski

(VI. seja dne 28. decembra 1886.)

Poslanec dr. Papež utemeljuje svoj samostalni predlog, naj se na Najvišjem

in zapokala sem jo ven, da bom vsaj večerjala pri miru; sicer bi se bila lahko povrnola ta tvoja ljubljenska; ali je preveč samovoljna! — — —

— Kaj? — zapokala si jo ti sama in morda celó pretepla, ne da bi te bila razžalila. Veš, Meta, to je zadnjikrat, da si kaj takega učinola: Marjetica je vendar le moja hči in jaz ne pripustim, da bi jo ti tepla in od moje hiše podila. Trpel sem to dosedaj; zdaj pa gorjé tebi, ako se je le dotakneš! —

— Ti nočeš, da bi jaz te nadleže od tvoje hiše podila? — je — li hiša tvoja? Ali ne veš, tepec, da sem te jaz po milosti pobrala ter te se svojo hišo ohranila, ker drugači bi bil primoran beračiti? Sit si, preveč sit in pijan ter se delaš, kakor da bi bil bogve kak gospod, v tem ko nemaš družega, da bi bilo v istini tvoje, razven te beraške hčere: jaz sem gospodinja in jaz bom v svojej hiši ukazovala ter odpodim tega, ki mi ni po volji! —

Potrpežljivost Jurjeva bila je pri koncu; to klepetanje, to pikro očitaje njegove druge soproge, — Marjetine mačehe, — segalo mu je v srcé. Udan je bil sicer pijači Jurij, ali hudoben človek ni bil: še je čutil v sebi čut človekoljubja

mestu nepotrjeni načrt občinskega volilnega reda za mesto Ljubljansko izroči posebnemu odseku 9. članov.

Predlog se vsprejme, volitev pa se izvrši koncem seje.

V imenu finančnega odseka poroča dr. Poklukar o nakupu posestva Grm za vinarstvo in sadjarsko šolo na Dolenjskem. Grajščina kupila se je za 30.442 gld. 50 kr. in se je vpisala v deželni knjigi brez dolga deželi v last. Kupna cena znaša za 450 gld. manj, nego je dovolil deželni odbor. Zato, da je dežela g. Smoli za nekaj časa še prepustila vrt in nekaj njiv, odstopil je deželi brezplačno pravico do ribištva v potoku „Teška voda“, ki teče mimo grajščine. Na prošnjo deželnega odbora dovolilo je c. kr. poljedelsko ministerstva ustanovni znesek 20.000 gld. in vsakoletni vzdrževalni donesek 2400 gld. Poslopje se je le kar najpotrebneje prezidalo in popravilo in sicer tako, kakor sta odločila na lici mesta deželnega odbora odposlanca odbornik Detela in deželni inženir Witschl. Glede uporabe prostorov za šolske namene, potem za stanovanja in za gospodarstvo pritrđilo se je nasvetom vodje g. Dolenca. Od istega nasvetovane poprave pa bi bile toliko stroškov prouzročile, da bi se bil deželnemu odboru v ta namen dovoljeni kredit visoko prekoračil. Konečno poročevalec navetuje: 1. Deželni zbor naj vzame odobrovalno na znanje nakup grajščine Grm. 2. Visokemu ministerstvu poljedelstva se izreka zahvala za izdatno podporo 20.000 gld. — Predloga se vsprejmeta.

Poslanec Klun navetuje še dostavek, da naj se tudi deželnemu odboru za njegov trud pri nakupu posestva in za izposlovanje tako izdatne podpore izreče zahvala deželnega zbora. Obvelja.

Dr. Poklukar poroča v imenu finančnega odseka o proračunu deželne vinarstva in sadjarske šole v Grmu za l. 1887. Potrebščino je finančni odsek zmanjšal od 8770 gld. na 8000 gld., zaklado pa zvišal od 5450 na 5850 gld. tako, da bude primanjkljaja le 2150 gld., ki se ima pokriti iz deželnega zaklada. Proračun se odobri.

Poslanec Murnik poroča o prošnji glavnega odbora c. kr. kmetijske družbe kranjske za podporo za prirejenje živinskih razstav. Glavni odbor naglaša v svoji prošnji, da treba hirajočemu kmetijstvu pomagati s podporo sadjarstva in živinoreje. Za sadjarstvo je deželni zbor mnogo storil z ustanovitvijo dolenske šole in sploh je sadjarstvo precej dobro razvito, kar kaže letošnja kupčija z jabolki. Treba

in milosrčja do lastnega otroka, ki je tedaj Bog ve kde zmrzeval v tem, ko sta se on in njegova zlobna polovica gostila in napijala z obilnem vinom.

Strast in vino razburila mu je živec; v glavi mu je močno šumelo; zmerjanje in očitanje te njegove soproge ga je živo drnólo: zdivil je in postal besen. —

Vstavši izza mize sunil je nepokorno soprogo s tako močjo, da je telebila na tla ter jo začel suvati in tepsti. —

Zvon iz line mestne cerkve vabil je uže k polunočnej maši. Stare ženice in drugi mestni starčki hiteli so v cerkev, da si vdobé v cerkvi stol, ker pozneje bode gnječa ter ne bo več dobiti prostora.

Zdaj pa zdaj prihajalo je krdelo fantov, ki so se zgubljal v kréme ter tam pričakovali polnoči, ko jih zvon zadnjič opomni, da je čas iti v cerkev. Pozneje prihajala so tudi lepo oblečena dekleta ter hitela v cerkev. Mestice zadobilo je živahnje lice. Z vseh obrazov sijala je zadovoljnost in radost; vse je želno pričakovalo trenotka, ko zadone orglje ter se prične slovesnost.

Za hišo, v kateri sta stanovala ter se tepla pred omenjena zakonska, stoji dovrišče in hlev. (Konec prih.)

## PODLISTEK.

### Marjetica.

Božična novelica. Spisal Levin.

Noč je uže temna; živo brije sever po obrazu in po ušesih redkih popotnikov, ki hitrimi koraki stopajo proti domu. Po tlaku majhnega pomorskega mesta se sem ter tja blesti zamrzla voda in izpod kapa vise belé ledene sveče nedavno padlega snega, ki se je po dnevu otajal. Svetilke, zelo oddaljene ena od druge, slabo razsvetluje borne ulice maločednega mesta.

Vse je tihotno; le iz oken čuti je veselo glasove zbrane družine, ki se raduje pri božičnej večerji.

Stopimo, ljubi čitatelj, v eno teh gorko zakurjenih sob. Ni povsod bogastva doma, in tudi v družini, koja smo si zbrali, ni bogatstva, pač pa bi lahko bilo blagostanje, ako bi bilo v hiši pravo gospodarstvo. Žalibog, pa zadnjega pomanjkuje. Veselje je tudi v tej družini nočaj, ali kako veselje! — Kamor se ozreš, vidiš zgolj nesnago.

Na ogušiču plapola velik ogenj, ki kuhinjo in bližnjo sobo prijetno greje; pri ogušiču stoji miza, pokrita se zamazanim prtom in sredi nje je položena velika ste-

klenica vina; po tleh prevrneni so stoli; v kotu je kup smeti; sem ter tja leže zamotani kupčki umazane obleke in družih cunj — in sredi te nesnage, poleg mize, sedita dva umazana starca: mož in žena, pijana!

Vesela sta sicer in vedno čekata neko poulično pesnico ter zalivata požrešno grlo. — Dobro se čutita; prijetno jima je v tem gorkem prostoru, ko zunaj brije sever ter vlada nestrpen mraz.

— Kje je pa Marjetica nočaj? — zahrči pijani Jurij, ker tako se je zval soprog nesnažne žene Mete.

— Eh, kaj ti v misel prihaja sedaj ona coprnica — odvrne zadnja strupeno — tam naj pogine, kder si bodi: vsaj me ne bude več nadlegovala! —

— Otrok je vendar le otrok! zanj treba skrbeti: Marjetica je moje rajnke žene in moja hči; skrbeti mi je za njo. — Kam si jo zapodila, ti prokleta baba? — zakriči jezno pijani Jurij ter mahne po mizi, da so po njej krožniki zašklenfetal in se velika steklenica prevrnola ter padla na tla. — Povej, kje je, drugači te na mestu raztržem! — — —

— Ej, ne tako hudo, ne — tolaži pikro Meta — ljubi Jurče, nič se ni prigodilo troje golobici: nadležna mi je bila





**Voščilo in priporočilo.**  
 Visokočistično duhovščino, in vsem cerkvenim predstojnikom, voščilo podpisano srečno novo leto, in prip. roča svojo bogato zalogo raznovrstnega blaga, vsakokoršno erkvono obleko, posebno lepe svilenate izdelke za bandera, baltašine itd. itd. Podpisana sprejema in vestno izvršuje vsako dotično naročilo, in sicer ročno in pošteno, kolikor mogoče po najnižji ceni.  
 Prosi tudi visokočastito duhovščino, naj bi govori vsa naročila pridržati njene pa odhajati onim potovalnim agentom, kateri so vsi z židi v zvezi.  
**Ana Hofbauer.**  
 kupčija s cerkvenim blagom  
 Ljubljani, gledališke ulice št. 14.  
 4-6

**Podpisani opozorjuje slavno občinstvo na svojo trgovino z dežniki**  
 v ulici **Barriera vecchia št. 18** z bogato zbirko svilenih, volnenih in bombažnih dežnikov. Svileni od f. 250 naprej, volneni od f. 140 naprej, bombažni od 80 kr. naprej. — Tudi popravila prav po cenah dežnike in solničnike.  
**Giulio Grimm.**  
 104-42

Zgubljeni in oslabiljeni  
**moške moči in nezmožnost**  
**Gotov pripomoček!** Vsakdo se popolnoma ozdravi z **genitalnim oglednim stropom** brez nastojnih notranjih neredov na gotov način in za vedno, čisto krat cene v dobri 2 dni, celo navidezno neozdravljiva nezmožnost v vsakej človeški dobi k kor tudi polucije, se prijetnim, nežnim, znanim zdravjenjem. 24-52  
 Svedoče slavni profesorji in zdravniške brošure, na tisoče zahval od popolnoma ozdravljenih oseb svetujejo vsem bolnim rabo oglednega stropa, ki garantira gotov in trajen uspeh.  
 Popolna priprava z dotičnim potukom in zdravniškimi sprči vali f. 5.80. Pri pošiljavi se dobro pazi, da se ne spozna kaj zivoj zadržuje in od kod prihaja.  
**Zavod za ordinaeije za tajne bolezni:**  
**Dr. Karol Altmann**  
 Dunaj  
 VII. Mariahilferstrasse 80.

**ŽELODČNE BOLEZNI**  
 Je mogoče **BRZO** in **POSVEMA** ozdraviti z  
**JERUZALEMSKEM BALZAMU**  
 edini in nedosegljivi želodčni pijači.  
 Da si človek izvoli pravi lek proti želodčnim boleznim, pač ni tako lahko, posebno dandanes, ko v trgovini prodajajo vsakovrstne enake leke.  
 Večina raznih kapljic, izledkov itd., katere se občinstvu kakor pravi čudeži priporočajo, niso nič drugega, nego škodljiva zmes.  
 Edini **Jeruzalemski balzamu** si je zagotovil vsled svoje priproste sestave, odlično oživiljajoče in želodčne živce hitro krepečale m. č. pravice prednosti nad vsemi dosedaj v tej stroki poznanimi zdravili, kar dokazuje tudi se vsakim dnevom več prashaње po njemu. Ta balzam bogat na delajočih snovih kineske robarbare, katera korenika je poznana zaradi nje nega ugodnega upliva na prebavljenje ni čiščenje, je zanesljivo sredstvo proti težavam v želodcu odvisnim od slabega prebavljanja; zato pa ga vsi strokovnjaki in zvedenci priporočujejo proti neježenosti, zabasanju, smrdljivi sapi, gnusju, riganju, bacanju, proti hemoroidalnem trpljenju, zlatenci in vsakej bolezni v črevesju.  
 Steklenica z navodom vred stane **30** novcev. 17-48  
**GLAVNO SKLADIŠČE v LEKARNI**  
**G. B. PONTONI**  
 v GORICI.  
 Skladišča v Trstu v lekarni **Marko Rarasin** in **G. B. Rovis**, na Reki v lekarni **al Redentore**, G. Gmeiner, v Korminu v lekarni **A. Franzoni**, v Tominu v lekarni **E. Palisca**.

**Filijala tovarne**  
**G. Tribaudeau**  
 odlikovan tovarničar  
 Paris, Besançon in Bordeaux.  
 Corso 7 I. nadst. na levo, hiša Parente  
 Bogato skladišče ur kojemu se tekmovalnja ne treba bati.  
 Ure iz kovine gl. 2. Remontvirke iz Nikla gl. 3.25, Remontvirke srebrne gl. 6.75, Srebrne verižice od 2 glid dalje.  
 To skladišče razpoliža na zahtevanje ure, prosto od poštl ine od gl. 2 do glid 2000  
 varijala **G. TRIBAUEAU** popravlja vsake ure po sledočih cenah in jamči za celo leto.  
 Poliranje ur od gl. 1.25 naprej  
 Eno pero . . . . . .75  
 Eden rubin kamen . . . . .50  
 Navadno steklo . . . . .10  
 Isto patent . . . . .15  
 Zaloga orodja za urarje. 3-20

**Čudovite kapljice**  
 Sv. Antona Padovanskega  
 To pripriosto in naravno zdravilo je prava dobrodejna pomoč in ni treba mnogih besedi, da se dokaže njihova čudovita moč. Če se le rabijo nekotiko dni, olajšajo in preženejo prav kmalu najtrdovratnije želodčne bolezni. Prav izvrstno vstr-zajo zoper hemoroide, proti boleznim na tetri in na hranici, proti črevesnim boleznim in proti glistam, pri ženskih mlečnih nadlačnostih, zoper beli tok, božjast, zoper scropok ter čisti pokvarjeno kri. Ono ne proganjajo samo omenjenih bolezni, ampak nas obvarujejo tudi pred vsako boleznijo. 12-2  
 Prodajajo se v vseh glavnih lekarnicah na svetu; za naročbo in pošiljavo pa edino v lekarnici **Cristofolletti v Gorici**, v Trstu v lekarni **E. Zanetti** in **G. B. Rovis**, G. B. Paraboltschi in **M. Rarasin**. Ena steklenica stane 30 novcev.  
 Varovati se je pokvarjenih posnetkov, s katerimi se zavolj želje po dobičku tu pa tam ljudstvo goljufa, dasi nimajo nobene moči in vrednosti.  
**Nič več kašlja!**  
 Prsni čaj  
 napravljen po lekarničarju  
**G. B. ROVIS**  
 v Trstu, Corso 47  
 ozdravi vsak kašelj, se tako trdovraten, kakor to spridučejo mnoga naročila, spričevala in zahvale, ki dohajajo od vseh strani in pa uspehi prvih tuk zdravnikov.  
 Ta čaj je sestavljen iz samih razlin in čisti kri ima dober okus in velja en zavoj za 3 dni 60 n.  
 Omenj na lekarna izdeluje tudi **pile** za prestenje života in proti **madrona** iz soka neke posebne rastline, katerih uspeh je v.lik, posebno pri zaprtjem truplu, želodčnih boleznih itd. in se lahko uživa o vsakem času brez obzira na dijeto.  
**Ena skatljica velja 30 sold.**  
 Plaštar in tuj tinktura proti kurjim ocesom in debelej koži — čena 3 plaštov za kurja očesa **20 soldov**. — Ena steklenica tinkture 40 soldov.  
**Edina zaloga** v Trstu v lekarni **ROVIS**, v Gorici v lekarni **Cristofolletti** in **Pontoni** v Ajdovščini v lekarni **Gulielmo**. 9-10  
 V tej lekarni govori se tudi slovenski.

**ŽELODČEVA ESENCA**  
 lekarja **Piccoli-ja**  
 v Ljubljani  
 ozdravila me je kakor po čudežu od najhujših želodčevih in telesnih bolečin. koje so me celih pet let neznano mučile in proti kterim mi najimtentnejši zdravniki Vicensze, Milana, Como in Genova niso zamogli prav nič pomagati.  
**Lusa Battista**, Sagorz na Galiskem.  
 Izdelovatelj pošilja jo v zabojčkih po 12 steklenice za glid. **1.36** po poštnem povzetju. P. štnino trpi p. t. naročniki. 50-2

**Kava, čaj itd. v 3 minutah**  
  
 Kdor se hoče prepričati o skoraj momentanem času — samo v 3 minutah brez varč, ognjišča, brez drvi in oglja, kavo, čaj, pečenko, jecca itd. naj si naroči od mene uvedeni in v vseh državah patentovani **spiritno-kuhalni aparat „Rapid“** s 7 plamenicami, ki se lahko regulirajo, fino z vedno, krasba vsake mize, praktično narejen, kakor tudi praven in nizke cene, kajti z 1 kr spirita se lahko napravi 6 skledic kave ali čaja. Otročja, ne n-varna raba i nikakega dima niti duha! Za zasebne osebe, družine, gostilne in kavarne v resnici prepotreben!  
 1 elegantni kuhalni aparat „Rapid“ f. 3-50 in z fino posodico za čaj in posebroni cečilnikom f. 5  
 1 popolni salon „Rapid“-aparatus, z najfinjšo posodico za čaj in posebrnim cedilnikom in z navodom za rabo le glid 6.50  
 Razšilja se jih neizredno dosti na sve kraje sveta, kajti ta aparat se je radi njegove nizke cene, lepote in lahke rabe, v obče prikupil.  
 Na prodaj izključljivo pri  
**Wiener Commissions- u. Exportgeschäft Ant Gans**,  
 III Kolonitzgasse 8/17. 6-6

**PRISTNI**  
**WILCHELM-OV**  
 Rabljiv za zdravljenje vsakej letnej dobi. Rabljiv za zdravljenje vsakej letnej dobi.  
 pro iartritijski protireumatičen  
**Kričistilni čaj**  
 Spoznan za jedino, gotovo uspešno kričistilno sredstvo.  
 Z dovoljenjem ces. kralj. dvor. pisarne poleg odloka Beč 7. decembra 1885. Potrjeno za odličnega izvrstno delujoč prav vspešen Predponarjenjem zagotovljen z patentom presv. cesarja Beč, 12. maja leta 1870.  
 Ta čaj čisti ves o ganizem; prodi a več kot vsako drugo sredstvo v vse dele našga telesa in odpravi ako se ga uživa vsako nečistoto, ki se je v telesu napravila; učinek je trpežen in gotov.  
**Popolno ozdravljenje** od trganja po udih, reumatizma in drugih vsakovrstnih starih bolezni, vedno gnijajočih ran, kakor tudi od vseh spolovnih in kožnih srabnih bolezni, brbnucev po životu in obrazu, hšajev, sifilitičnih ules.  
**Posobno ugodni uspeh** pokazal je ta čaj pri vredu jetri ni vranici, pri hem rojdih, zlatenci, čutniških, mišičnih in bolih členov, tiščanju v želodcu, zaprtju vetrov, zagnjetenju v spodnjem telesu težkem spuščanju vode, polucionih, ženskih tokih, možkeje slabosti itd.  
**Boli**, kakor škro ula, zlezni otok se ozdrave koj in dobro, ako se uživa ta čaj, ki je dobro raztaplajoče in čistiho sredstvo.  
 Pristno ga napravlja le **Fran Wilohelm**, lekarničar v Neunkirchen.  
 Jeden zavoj, razdeljen v 8 uzamkov, pripravljenih po zdravniškem predpisu, navodom rabljenja v raznih jezikih: 1 g. d. izven tega je treba priložiti 10 kr. za znamko in zavoj.  
**Svarilo.** Naj vsakdo paz, da ne vkupi ponarjenj čaj, tirja naj se le **Wilohelmov** protiprotitrijski in protireumatični kričistilni čaj, ker tudi drugi ponarjeni čaji se prodajajo pod imenom protiatritijski in protireum t čaji, svarim vedno, kupčevalce pred takovimi.  
 Nahaja se pristni **Wilohelmov** protiatritijski protireumatični čaj tudi v Trstu: Jakob Seravallo, lek., Ed. L. it nburg, lek.; v Korminu: H. Condolini lek., v Gorici: G. Cristofolletti lek., G. B. Pontoni lek.; v Pulju. G. Wassermann lek. 3-12

**Sing-rstrasse Nr. 15, zum goldenen Reihsapfel.**  
**J. PSERHOFER-jeva Apotheke**  
 in Wien  
**Kričistilne** — nekdanje univerzalne kroglice zvane, zaslužilo res zadnje imi, kajti ni skoraj bolezn, v katerih bi ne pomagale, pač vsake svoje čudovitega uspeha. V najhujših boleznih v kojih se je mnogo drugih zdravil rabilo, se je po teh kroglicah nestavilokrat in v zelo kratkem času popoln ozdravljeno z tobilo. Jedna skatljica z 15 kroglicami stane 2 kr. Jedn zavitek z 6 skatljicami 1 glid. 5 kr. pri nefrankirane pošiljavti po povzetju 1 for 10 kr. Proti gotovini stane pošiljavti: 1 zavitek kroglice f. 1.25, 2 zavitka f. 2.30, 3 zavitki f. 3.40, 4 zavitki f. 4.10, 5 zavitkov f. 6.20, 10 zavitkov f. 9.20. (Manj kot jeden zavitek se ne pošilja).  
 Došlo nam neštevilno pisem v kojih se kupčevalci in rabilci teh kroglic zahvaljujejo za ozdravljeno in vsakovrstnih nevratnih bolezni. Vsakdo, ki je le enkrat do te osk. a. l. se s temi kroglicami zdravitih jih pripočta i drugim.  
**Naj sledi tu nekatera teh zahvalnih pism:**  
 Bernang, 15 maja 1883. Leden ang, 15 maja 1883.  
 Bagerodni gospod! Vaše kroglice delajo kar čuda, one neso enake drugim hvalisanim pomočkom, temveč v resni pridobit zdravje v eni, ki jih rabijo.  
 One kroglice ki sem jih o velikonoči naročil, sem skoraj v 1 razd i mojim znanem in prijateljem in vsem se pomagale, celo stare, bolane in hirajoče osebe so po njih naraj zdravje zadobile, ali vsaj se je njih bolehnost na boljše obrn la. Jaz Vas prosim zato, da mi jih še pet zavitkov pošljete. Zahvaljujem se Van srečno jaz in z menoj vsi drugi, ki so rabili Vaš kroglice od avdi.  
**Martin Deutinger.**  
 Bega Szt. Györy 16. febr. 1882.  
 Valocenjeni gospod! Ne morem se vam zato tno zahvaliti za Vaše kroglice ker lže mnogo let je moja soproza bol-hala na zavrtju čev ter le vatin kričistilni kroglicam se ima zahvaliti, da se je di ni s popolnoma ozdravela ter moram še kdaj ga zdaj kako vz ti, vender se jej je ona mladenička p.  
**J. Psenhofer-jev Ledeni balzam** uže mnogo let za najboljši pomoč k reoznan proti ozelilnam vsake vrste kakor tudi proti star in razam itd. 1 posodica 40 kr.  
**Bilzam za goltanec** zanesljivo pomoč proti debelemu vratu, 1 pos. 60 kr.  
**Živenska esenca** (praške kapljice) proti povsem habljenemu želodcu, slabi prebavi, vsakovrstnem trzenju v dolenja telesu, izobna domače vračilo 1 flaçon 20 kr.  
**Tropočev sok** občno znano izvrstno zdravilo proti kur ru hri-avova i, vrenemu kašlja itd. 1 steklenica 50 kr.  
**Amerikansko mazilo** za trganje po udih, najboljši pomoč proti protinu in drugim reumatičnim boleznim v hrtenocu mozga, migreni, nervoznim zoba olim, glavobolim, trganju v ušesih itd. 1 glid, 20 kr.  
**Psenhoferjeva tannokininska pomada** uže mnog let od zdravnikov pripoznana kot naj-  
**Vdobjavjo se vedno vsakovrstna homeopatična zdravila.**  
 Izven imenovanih izdelkov vdobjavjo se še druge farmaceutične specialitete ki so bile po vseh avstrijskih časopisih oznanjene:  
**Razpošiljanja** po pošti se točno odpravljajo proti gotovini ali povzetju. Pri prejšnjem dopišiljavti denarja (najbolje po poštnoj nakaznici) stane porto gosti ma ij nego pri povzetju. (9-12).